

HA

Vállalkozási keretszerződés

amely létrejött egyrészről

Ajánlatkérő neve: Zuglói Közbiztonsági non-profit Kft.

Címe: 1145 Budapest, Laky Adolf u. 36.

Cégjegyzékszám: 01-09-952185

Adószáma: 23084454-2-42

Számlavezető pénzüintézet: MagNet Bank

Bankszámlaszám: 16200120-18521205

Képviseli: Kovács-Csincsák László ügyvezető
mint Megrendelő (továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről az

ERANDO Biztonságtechnikai Tanácsadó és Kereskedelmi Kft.

Székhely: 1149 Budapest, Angol u. 77.

Cégjegyzékszám: 01-09-668279

Adószám: 12350508-2-42

Számlavezető pénzüintézet: Budapest Bank Nyrt. 10100840-63060200-01002000

Képviseli: Kandolka Károly ügyvezető

mint Vállalkozó (továbbiakban: **Vállalkozó**)

16.12. 2862/2511/2015

továbbiakban együtt Szerződő Felek (továbbiakban: **Szerződő Felek**) között

az alulírott helyen és napon, az alábbi feltételek szerint:

I. ELŐZMÉNYEK

Jelen Vállalkozási keretszerződés (a továbbiakban Szerződés) a meghívandó gazdasági szereplők részére 2015 július 10.-én megküldött ajánlattételi felhívásnak megfelelően a Megbízó által a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban Kbt.) alapján „Területfigyelő kamera rendszer tervezése, telepítése, fejlesztése és eseti javítása” tárgyban indított Kbt. 122/A. § szerinti hirdetmény közzététele nélküli közbeszerzési eljárás (a továbbiakban Eljárás) eredményeként jött létre az Eljárás Ajánlatkérője, mint Megrendelő és az Eljárás nyertes Ajánlattevő, mint Vállalkozó között az Eljárás dokumentumaiban foglalt célok maradéktalan teljesítésére, a Kbt. rendelkezéseinek megfelelően.

II.

A SZERZŐDÉS TÁRGYA

A Keretszerződés keretösszege (a továbbiakban: „Keretösszeg”) nettó 100.000.000,- Ft + ÁFA, azaz nettó egymillió forint plusz Általános Forgalmi Adó.

1. A Keretszerződés tárgya

- 1.1 Felek megállapodnak abban, hogy a Keretszerződés tárgya a Keretszerződés 1. számú mellékletét képező műszaki leírásban (a továbbiakban: „1. sz. melléklet”) tételesen meghatározott **Területfigyelő kamera rendszer tervezése, telepítése, fejlesztése és eseti javítása** az Eljárás felhívásában, a dokumentációban, a Keretszerződésben, valamint a Keretszerződés alapján az Egyedi Megrendelésben meghatározott feltételek szerint, az ajánlatban foglaltaknak megfelelően.
- 1.2 Vállalkozó vállalja az Eszközök folyamatos rendelkezésre állásának biztosítását, a Keretszerződés teljes időtartama alatt.
- 1.3 Felek megállapodnak továbbá abban, hogy konkrét teljesítési kötelezettséget az Egyedi Megrendelés keletkeztet.
- 1.4 Felek megállapodnak abban, hogy a Vállalkozó, kizárólag Egyedi Megrendelés alapján jogosult és köteles teljesíteni.

2. A Keretszerződés időtartama

- 2.1 A Keretszerződés, annak mindkét Fél általi aláírásának napján lép hatályba, és a hatálybalépésétől számított **24 hónapig** tartó határozott időtartamra szól. Az Egyedi Megrendelés lehívására a Keretszerződés hatálybalépésétől számított **24 hónapig** kerülhet sor, azzal a kikötéssel, hogy az Egyedi Megrendelés teljesítési határideje nem haladhatja meg a Keretszerződés időtartamát. A 24 hónap elteltével a szerződés akkor is megszűnik, ha a keretösszeg (nettó 100 M Ft) nem kerül kimerítésre.
- 2.2 Amennyiben a Keretszerződés, a 2.1. pontban rögzített időtartam lejártá előtt bármely okból megszűnik, az nem érinti a már lehívott Egyedi Megrendelés teljesítését, így az abban rögzített eredeti teljesítési határidőket.
- 2.3 Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a Megrendelőnek a Keretszerződés alapján előre vállalt megrendelési kötelezettsége nincs. Vállalkozó tudomásul veszi azt is, hogy amennyiben a Keretösszeg kimerül a Szerződés 2.1. pontjában rögzített időtartam lejártát megelőzően, úgy a Keretszerződés nem maradéktalan teljesüléséből eredő bevételkiesés Vállalkozó kockázatát képezi. Vállalkozó kijelenti, hogy a Keretszerződés megkötését megelőző Eljárás során a jelen pontban meghatározott kockázat ismeretében nyújtotta be ajánlatát, és határozta meg annak tartalmát. Vállalkozó kijelenti azt is, hogy - a szerződésszegés

esetét kivéve - nem él a Megrendelővel szemben semmilyen kártérítési vagy egyéb igényrel a keretszerződés nem maradéktalan teljesüléséből eredő bevételkiesése miatt, illetve az esetleges ilyen igényéről a Keretszerződés aláírásával egyidejűleg, visszavonhatatlanul lemond.

3. Vételár

- 3.1 A Vállalkozó a 1.1. pontban rögzített feladatokat a 2. sz. mellékletben meghatározott (Tételrend), és tételenként rögzített - forintban értendő – vállalkozói díj fejében látja el.
- 3.2 Felek megállapodnak abban, hogy Vállalkozó oly módon képezi az esedékes vállalkozói díjat, hogy a Teljesítésigazolásban leigazolt mennyiséget felszorozza a vonatkozó és a 3. számú mellékletben rögzített egységárakkal.

4. Fizetési feltételek

- 4.1 Vállalkozó Egyedi Megrendelésenként, a megrendelés teljesítését követően jogosult számlát kiállítani. A számlához a teljesítésigazolást (a továbbiakban: „Teljesítésigazolás”) mellékelni. A Teljesítésigazolás kiállítása a Kbt. 130. § (1) bekezdésében meghatározott szabályok szerint történik.
- 4.2 Vállalkozó az Egyedi Megrendelés teljesítését követően, a Megrendelő által kiállított Teljesítésigazolás alapján jogosult - egy (1) eredeti, és egy (1) másolati példányban számlát benyújtani a Teljesítésigazolás kiállítását követő nyolc (8) napon belül.
- 4.3 Megrendelő a vállalkozói díjat - a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: „Ptk.”) 6:130. § (1)-(2) bekezdésében foglaltak szerint - az Egyedi Megrendelés szerződésszerű, igazolt teljesítés követően kiállított számla ellenében, Vállalkozó Budapest Bank Nyrt.-nél vezetett 10100840-63060200-01002000 számú bankszámlájára teljesíti.
- 4.4 Vállalkozó tudomásul veszi, hogy Megrendelő jogosult a vállalkozói díj összegéből az esetlegesen felmerülő késedelmi, és hibás teljesítési kötbér összegét - a Kbt. rendelkezéseinek betartása mellett - visszatartani. Felek megállapodnak abban, hogy az esetlegesen felmerülő meghiúsulási kötbér megfizetése az erre történő írásbeli felszólítás kézhezvételét követő nyolc (8) napon belül esedékes.
- 4.5 A fizetési határidő kezdő napja az a nap, amelyen a számla és valamennyi melléklete, a Megrendelő részére teljes körűen, hiánytalanul és hibamentesen átadásra került.
- 4.6 A kifizetés az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény (a továbbiakban: „Art.”) 36/A. § rendelkezésének hatálya alá esik. Megrendelő jelen pontban eleget tett azon tájékoztatási kötelezettségének, amely arra vonatkozik, hogy az Art. 36/A. §-ában foglaltakat (az abban meghatározott feltételek megvalósulása esetén) kötelesek a Felek alkalmazni (Felek, illetve Vállalkozó és alvállalkozók viszonylatában).

4.7 A Vállalkozói díj késedelmes megfizetése esetén Vállalkozó a Ptk. 6:155. § szerinti késedelmi kamatra, valamint költségátalányra jogosult.

5. A teljesítés, teljesítési határidők

- 5.1 Felek megállapodnak abban, hogy Vállalkozó konkrét teljesítést kizárólag Egyedi Megrendelés alapján végezhet. Az Egyedi Megrendelés lehívása az alábbiak szerint zajlik: Az Egyedi Megrendelést legfeljebb 2 munkanapon belül kell visszaigazolni. Amennyiben a Vállalkozó a megrendelés tárgyára vonatkozó műszaki, vagy egyéb egyeztetés szükségességét látja indokoltnak, 2 munkanapon belül jelzi azt a Megrendelőnek és az ily módon egyeztetett megrendelést, az egyeztetés befejezésétől számított 2 munkanapon belül visszaigazolja.
- 5.2 Az Egyedi Megrendelés teljesítési határideje minden esetben az Egyedi Megrendelésben kerül pontosan meghatározásra.
- 5.3 Megrendelő a Kbt. 130. § (1) bekezdése alapján legkésőbb a készre jelentéstől számított tizenöt (15) napon belül köteles tájékoztatni Vállalkozót arról, hogy a teljesítést elfogadja-e. Megrendelő a teljesítés elfogadása esetén az Egyedi Megrendelésről Teljesítésigazolást állít ki, amelyet Vállalkozó köteles a számlához csatolni.
- 5.4 Felek megállapodnak abban, hogy a Keretszerződés hatálya alatt a Megrendelő lehetőséget biztosít termékváltásra (a továbbiakban: „Termékváltás”) az alábbi feltételek szerint.
- 5.5 A termékváltási lehetőség célja a teljesítőképesség biztosítása a Keretszerződés teljes időtartamára vonatkozóan. Ennek megfelelően Felek megállapodnak abban, hogy a keretszerződés hatálya alatt, azon termékek esetén, ahol a piaci trendnek megfelelően rövid időn belül műszaki/technológiai változások mehetnek végbe, illetve amelyek a Keretszerződés megkötésekor még nem léteztek, vagy nem voltak elérhetők, ott a Megrendelő - az ellátás biztonsága, illetve a teljesítőképesség biztosítása érdekében - lehetőséget biztosít Termékváltásra
- 5.6 Termékváltásra a Keretszerződésben szereplő termékkategóriáknak megfelelően, kizárólag a Megrendelő jóváhagyásával kerülhet sor.
- 5.7 Termékváltás esetén, a Keretszerződésben szereplő termékek az 1. sz. mellékletben meghatározott műszaki paramétereket teljesítő, újabb fejlesztésű termékekkel (a továbbiakban: „Kiváltó termék”) kerül lecserélésre. A Kiváltó termék Vételára nem lehet magasabb a kiváltott termék Tételrendben rögzített Vételáránál. A Kiváltó termék nem térhet el a dokumentációban megkövetelt feltételektől. Az árlista sorok száma nem emelkedhet, kivéve, ha a gyártói árlista termékstruktúra változása miatt kikerülő és az új termékek nem egyeznek meg sorról sorra.
- 5.8 Megrendelő a Termékváltás jóváhagyását megelőzően szükség esetén jogosult Vállalkozótól további információt kérni a Kiváltó termékről.

5.9 A vállalkozó az egyedi megrendelések során köteles komplett kiviteli és megvalósulási dokumentációt készíteni melyet 2 pld. nyomtatott és 2pld. elektronikus formátumban köteles átadni Megrendelőnek.

6. Szerződésszegésért való felelősség

6.1 Vállalkozó köteles késedelmi, hibás teljesítési, valamint meghiúsulási kötbér fizetését vállalni.

6.2 A Ptk. 6:186 (1) bekezdése szerint a kötelezett pénz fizetésére kötelezheti magát arra az esetre, ha olyan okból, amelyért felelős, megszegi a szerződést. Késedelmi és hibás teljesítési kötbér alapja az adott Egyedi Megrendelésre eső nettó vállalkozási díj, míg a meghiúsulási kötbér alapja a Keretszerződés szerinti teljes nettó keretösszeg.

6.3 Késedelmi kötbér: amennyiben ajánlattevő a Megrendelésben meghatározott határidőkhöz képest késedelmesen teljesít, úgy a késedelembe esés idejére köteles minden késedelmes nap után 0,5%-nak megfelelő mértékű késedelmi kötbért megfizetni. A késedelmi kötbér mértéke nem haladhatja meg a kötbéralap 20%-át. 40 napot meghaladó késedelmes teljesítés esetén ajánlatkérő jogosult a Megrendeléstől illetve a Keretszerződéstől egyoldalú írásbeli nyilatkozatával elállni, és meghiúsulási kötbért követelni.

6.4 Hibás teljesítési kötbér: amennyiben ajánlattevő a Megrendelésben foglaltakhoz képest hibásan teljesít, úgy ajánlattevő köteles a hibás teljesítés után naponta 1%-nak megfelelő mértékű hibás teljesítési kötbért megfizetni. A hibás teljesítési kötbér mértéke nem haladhatja meg a kötbéralap 20%-át. Kétszeri hibás teljesítés esetén, és/vagy ha ajánlattevő az ajánlatkérő által megjelölt hibát, hiányosságot az ajánlatkérő által előírt határidőn belül nem javítja ki, ajánlatkérő jogosult a Megrendeléstől illetve a Keretszerződéstől egyoldalú írásbeli nyilatkozatával elállni, és meghiúsulási kötbért követelni.

6.5 Meghiúsulási kötbér: amennyiben a Megrendelés ajánlattevőnek felróható okból véglegesen meghiúsul és a Megrendelésben illetve a Keretszerződésben foglalt feladatokat ajánlattevő nem végzi el, úgy ajánlatkérő a Megrendeléstől illetve a Keretszerződéstől egyoldalú írásbeli nyilatkozatával elállhat, és ez esetben ajánlattevő köteles 30%-nak megfelelő mértékű meghiúsulási kötbért megfizetni. Ebben az esetben késedelmi és hibás teljesítési kötbér nem számolható fel.

6.6 A kötbérigények érvényesítése nem zárja ki a szerződésszegésből eredő egyéb igények érvényesítésének lehetőségét.

6.7 Vállalkozó teljes kártérítési felelősséggel tartozik minden olyan kárért, amelyet az Egyedi Megrendelés teljesítésével összefüggésben, akár maga, akár alkalmazottja, magatartása, mulasztása, illetve egyéb szerződésszegő tevékenysége következményeként Megrendelőnek okozott.

6.8 Jótállás: teljes körű jótállás a sikeres műszaki átadás-átvétel időpontjától számított 24 hónap időszakra valamennyi munkára/termékre.

Vállalkozó a teljes körű jótállás idő alatt a meghibásodott berendezések cseréjét vagy javítását térítésmentesen végzi.

Vállalkozó az alábbi táblázatban megjelölt gyártók termékeire a teljes körű jótállási időn felül további 12 hónap kiterjesztett eszköz jótállást vállal. Vállalkozó az eszköz jótállás idő alatt a meghibásodott eszköz cseréjét vagy javítását a munkadíj költségeinek megtérítésével végzi.

Gyártó	Teljes körű jótállás	Eszköz jótállás
Eneo	24 hónap	+12 hónap
Samsung	24 hónap	+12 hónap
Videotec	24 hónap	+12 hónap

7. Együttműködés, kapcsolattartás, titoktartás

- 7.1 Felek a Keretszerződés, valamint az Egyedi Megrendelések teljesítése érdekében fokozott együttműködési kötelezettséget vállalnak, amelynek biztosítása érdekében kölcsönösen kijelölik azokat a személyeket, akik egymással folyamatos kapcsolatot tartanak.
- 7.2 Felek megállapodnak, hogy a teljesítés során elsődlegesen írásban (e-mail, telefax, levél stb.) kommunikálnak egymással. Amennyiben az írásbeli kommunikáció nem lehetséges vagy nem célszerű vagy nem gazdaságos a Felek jegyzőkönyvezett szóbeli közlése is hatályos.
- 7.3 A Felek megállapodnak abban, hogy az alábbiakban megjelölt személyek útján tartják a kapcsolatot:

Megrendelő kapcsolattartója:

Név: Csillag Endre

tel.: [REDACTED]

e-mail: [REDACTED]

Vállalkozó kapcsolattartója:

Név: Kandolka László

tel.: [REDACTED]

e-mail: [REDACTED]

8. Vis maior, a Keretszerződés megszűnése

- 8.1 Felek mentesülnek a felelősség alól, ha bizonyítják, hogy a szerződésszegést ellenőrzési körükön kívül eső, a Keretszerződés megkötésének időpontjában előre nem látható körülmény okozta, és nem volt elvárható, hogy a körülményt elkerüljék, vagy a kárt elhárítsák.
- 8.2 Felek tudomásul veszik, hogy a vis maiorra hivatkozó Felet terheli annak bizonyítása, hogy a vis maior eseménynek a szerződésszerű teljesítésre kiható következményét az

adott helyzetben elvárható gondosság tanúsítása esetén sem - vagy csak aránytalan áldozat árán - lehetett volna elhárítani.

- 8.3 Keretszerződés megszűnik, amennyiben a Keretösszeg kimerül, vagy amennyiben a 2.1. pontban rögzített időtartam eltelt (amelyik feltétel hamarabb bekövetkezik).
- 8.4 Felek a másik Félhez intézett egyoldalú, írásbeli nyilatkozattal a Keretszerződést nélkül felmondhatják (a továbbiakban: „**Rendes felmondás**”). A felmondási idő kilencven 90 nap. A Felek a másik Fél súlyos szerződésszegése esetén a Keretszerződést a másik félhez intézett egyoldalú, írásbeli nyilatkozattal, azonnali hatállyal felmondhatják (a továbbiakban: „**Rendkívüli felmondás**”).
- 8.5 Amennyiben Megrendelő Rendkívüli felmondással kíván élni, úgy az erre irányuló jognyilatkozatában meg kell jelölnie a Rendkívüli felmondás okát.
- 8.6 Rendkívüli felmondásnak, és annak jogkövetkezményei alkalmazásának az alábbi esetekben van helye:
- a Kbt. 56. § és 57. § (1) bekezdés d) és e) pontjában foglalt kizáró okok valamelyike megvalósul;
 - Vállalkozó a teljesítési határidőket rendszeresen (4 alkalommal) nem tartja be és írásbeli felszólítás ellenére sem tesz eleget ennek;
 - Vállalkozó rendszeresen (4 alkalommal) hibásan teljesít és írásbeli felszólítás ellenére sem teljesít szerződésszerűen;
 - olyan okból bekövetkező Egyedi Megrendelés megfiúsulások száma, amelyért Vállalkozó felelős kettő (2) alkalmat eléri vagy meghaladja;
 - Vállalkozó rendszeresen (4 alkalommal) megszegi az Egyedi Megrendelésekből eredő kötelezettségeit vagy súlyosan megszegi a Keretszerződésből eredő kötelezettségeit, és a szerződésszerű állapotot Megrendelő megfelelő határidőt tartalmazó, írásbeli felszólítása ellenére sem állítja helyre;
 - A Kbt. 125. § (5) bekezdésében meghatározott okok valamelyike megvalósult.

9. Titoktartás, alvállalkozók

- 9.1 Felek rögzítik és tudomásul veszik, hogy a közérdekű és a közérdekből nyilvános adatok megismeréséhez és terjesztéséhez való jog érvényesülését szolgáló alapvető szabályokról szóló 2011. évi CXII. törvény rendelkezései alkalmazandóak, a Megrendelő adatkezelésére e törvény rendelkezéseit kell alkalmazni. Vállalkozó teljesítése során vagy azzal összefüggésben tudomásukra jutott minden információt üzleti titokként (a továbbiakban: „**Titok**”) köteles kezelni és azokat kizárólag a teljesítés céljából használhatja fel, és illetéktelen személyek tudomására nem hozhatja.
- 9.2 Ezen rendelkezéseknek a Vállalkozói alkalmazottak, alvállalkozók, illetve egyéb közreműködők részéről történő megismertetése, betartatása, illetve a betartatásának ellenőrzése Vállalkozó kötelessége, illetve felelőssége. A jogosulatlan nyilvánosságra hozatalból származó hátrányok elhárításához, illetve kiküszöböléséhez szükséges költségek - az esetleges titoksértésért fennálló felelősségen túl - Vállalkozót terhelik, kivéve, ha bizonyítja, hogy a titok megőrzése és megőriztetése tekintetében nem követett el szerződésszegést, vagy jogszabálysértést.

- 9.3 A Keretszerződést, valamint az Egyedi Megrendeléseket, a Kbt. 128. § (1) bekezdése alapján a nyertes ajánlattevőként szerződő félnek, illetve a közösen ajánlatot tevőknek kell teljesítenie.
- 9.4 Vállalkozó szerződéses kötelezettségét teljes egészében másra nem ruházhatja át.
- 9.5 Az olyan alvállalkozó helyett, aki az Eljárásban részt vett Vállalkozó alkalmasságának igazolásában, más alvállalkozót foglalkoztatni csak a Kbt. 128. §. (3) bekezdése szerinti esetben és módon lehet, a Megrendelő előzetes hozzájárulásával, ellenkező esetben a Megrendelő indoklás nélkül megtilthatja az ajánlattól eltérő alvállalkozóinak foglalkoztatását és súlyos szerződésszegésre hivatkozással azonnal felmondhatja a Szerződést.
- 9.6 Vállalkozó az általa igénybe vett alvállalkozóért úgy felel, mintha a szolgáltatást maga végezte volna. Az Alvállalkozó nem adhat ajánlatot, nem fogadhat el és nem igazolhat vissza Egyedi Megrendelést.

10. Záró rendelkezések

10.1 A Keretszerződés mellékletei:

- 1. számú melléklet: Műszaki leírás
- 2. számú melléklet: Tételrend

10.2 Felek megállapodnak abban, hogy a Keretszerződés kizárólag közös megegyezéssel, együttesen, írásban, egységes okiratba foglaltnak módosíthatják a Kbt. 132. §-ban előírt feltételeknek megfelelő esetben. Bármely Fél módosításra irányuló egyoldalú nyilatkozata, vagy egyoldalú nyilatkozatra tett észrevétele, válasza nem minősül módosításának.

10.3 Megrendelő jogosult és egyben köteles a Keretszerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy az érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon - ha

- Vállalkozóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.
- Vállalkozó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.
- Megrendelő a Kbt. 125. § (4) bekezdésében foglaltaknak megfelelően az alábbiakat írja elő:
 - Megrendelő nem fizet, illetve számol el a Keretszerződés, vagy az Egyedi Megrendelés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek Vállalkozó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;
 - a Keretszerződés, valamint az Egyedi Megrendelés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét Megrendelő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 125. § (5) bekezdés szerinti ügyletekről Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

10.4 A Keretszerződésben, valamint az Egyedi Megrendelésben nem szabályozott kérdések tekintetében a Kbt., a Ptk., továbbá a vonatkozó egyéb jogszabályok rendelkezései az irányadók.

A Keretszerződést a Felek elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írták alá.

Budapest, 2015. augusztus 18.



Megrendelő
Kovács-Csincsák László
ügyvezető
Zuglói Közbiztonsági non-profit Kft.

Zuglói Közbiztonsági
Non-Profit KFT ©
1145 Budapest, Laky Adolf u. 36.
Adószám: 23084454-2-42
Cégjegyzékszám: Cg: 01-09-952185



Vállalkozó
Kandóka Károly
ügyvezető
Erando Kft.

ERANDO
Biztonságtechnikai Tanácsadó és Kereskedelmi Kft.
1149 Budapest, Angol utca 77.
Telefon/fax: 383-3385
Adószám: 12350508-2-42
Cégjegyzékszám: 01-09-668279